

BEST



dormakaba Group



CERRADURA CON TECLADO DE LA SERIE EZ
GUÍA DE INICIO RÁPIDO

BEST

CERRADURA CON TECLADO
DE LA SERIE EZ

VALORES PREDETERMINADOS

CONFIGURACIÓN Y ADMINISTRACIÓN DE CERRADURAS

Los valores predeterminados son valores predeterminados de fábrica. En la mayoría de los casos, no debería tener que cambiar la configuración predeterminada (con la excepción del PIN de administrador). Solo asegúrese de pensar en sus Usuarios y su conveniencia y seguridad antes de usar los valores predeterminados.

Característica	Valor predeterminado: valores predeterminados de fábrica
Longitud del PIN	4 dígitos (si lo desea, cambie la longitud del PIN antes de ingresar los PIN).
Duración de desbloqueo	3 segundos
Acceso de anulación mediante cerrojo	Solo otorgado a administradores y supervisores
Acceso al modo de paso	Solo otorgado a administradores y supervisores
Duración del modo de paso	Sin límite de tiempo
Se permiten entradas incorrectas	3 entradas incorrectas; luego un tiempo de espera de acceso denegado.
Tiempo de espera tras entradas incorrectas	30 segundos
PIN de usuario de servicio único	24 horas
Número de grupo	1
Volumen del timbre	Normal
Acceso de desbloqueo/bloqueo remoto	Deshabilitado. Debe habilitarse antes de su uso.
Botón de alternancia de paso (opcional)	Deshabilitado. Debe habilitarse antes de su uso.
PIN de administrador	9998 (Número de identificación personal)



Para obtener una introducción completa al teclado de la serie EZ, incluya la guía de configuración completa, el proceso de mantenimiento y mucho más, consulte la Guía de programación de la cerradura con teclado de la serie EZ [T92519].

Programación del administrador

ESTABLECER PIN DE ADMINISTRADOR

Para cambiar el PIN de programación administrativa predeterminado "9998"

- 1 Ingrese **0 0 #** (para comenzar a programar)
- 2 Ingrese el PIN de administrador predeterminado **9 9 9 8**, luego presione **#**.
- 3 Ingrese **2 0**, luego presione **#**.
- 4 Ingrese el NUEVO PIN de administrador (4 dígitos de su elección) **N N N N**, luego presione **#**.
- 5 Ingrese el número anterior del paso 4 (los mismos 4 dígitos) **N N N N**, luego presione **#**.
- 6 Para finalizar la programación, presione **9 9 #**.

PRECAUCIÓN

El PIN de administrador predeterminado es "9998". Es fundamental para la seguridad cambiar el PIN de administrador predeterminado por un nuevo valor.

CONSEJOS

Todos los supervisores y administradores reciben privilegios de forma automática.

Por ejemplo:

You enter . . .	NNNN = New Administrator PIN
20 # NNNN # NNNN#	

Asegúrese de sustituir los dígitos por las letras que aparecen en la secuencia de códigos "Usted ingresa..." como se indica en el cuadro de detalles sombreado en gris para el código.

PARA AGREGAR UN PIN DE USUARIO

- 1 Ingrese **0 0 #** (para comenzar a programar)
- 2 Ingrese el PIN de administrador **N N N N**, luego presione **#**.
- 3 Ingrese **1 0**, luego presione **#**.
- 4 Ingrese un nuevo PIN de usuario (4 dígitos de su elección) **U U U U**, luego presione **# #**.
(Repita los pasos 3 y 4 para agregar más PIN de usuario).
- 5 Para finalizar la programación, presione **9 9 #**.

PRECAUCIÓN

La longitud del PIN puede configurarse de 3 a 8 dígitos. El valor predeterminado es de 4 dígitos. Si lo desea, cambie la longitud del PIN primero, antes de ingresar los PIN, ya que al cambiar la longitud del PIN se eliminarán los PIN ya ingresados.

Por ejemplo:

You enter . . .	UUUU = User PIN to be added (3 to 8 digits as set by code 30) Repeat with a different number to add more PINs to group 1.
10 # UUUU # # or	
10 # UUUU # G # or	G = Group number (1 to 5) Not entering a group number # defaults to group 1.
10 # UUUU #	Supervisors can only add a PIN in their group. No double # or group number is required for a Supervisor to add a PIN.

Asegúrese de sustituir los dígitos por las letras que aparecen en la secuencia de códigos "Usted ingresa..." como se indica en el cuadro de detalles sombreado en gris para el código.

PARA ELIMINAR UN PIN DE USUARIO

- 1 Ingrese **0 0 #** (para comenzar a programar)
- 2 Ingrese el PIN de administrador **N N N N**, luego presione **#**.
- 3 Ingrese **1 1**, luego presione **#**.
- 4 Ingrese el PIN de usuario que desee eliminar **U U U U**, luego presione **#**.
(Repita los pasos 3 y 4 para eliminar más PIN de usuario).
- 5 Para finalizar la programación, presione **9 9 #**.

Por ejemplo:

You enter . . .	UUUU = User PIN to be deleted
11 # UUUU #	Supervisors can only delete a PIN in their group.

Asegúrese de sustituir los dígitos por las letras que aparecen en la secuencia de códigos "Usted ingresa. . ." como se indica en el cuadro de detalles sombreado en gris para el código.

CONSEJOS

Puede crear hasta cinco grupos de usuarios, cada uno con un supervisor.

Agregue hasta 1000 números PIN a la cerradura. Utilice los formularios para registrarlos a medida que los ingresa.

PARA RESTABLECER TODA LA PROGRAMACIÓN A LOS VALORES DE FÁBRICA

- 1 Ingrese **0 0 #** (para comenzar a programar)
- 2 Ingrese el PIN de administrador **N N N N**, luego presione **#**.
- 3 Ingrese **3 3**, luego presione **#**.
- 4 Ingrese **3 3**, luego presione **#**.
- 5 Para finalizar la programación, presione **9 9 #**.

Por ejemplo:

You enter . . .	New Keypad EZ Locks will reboot automatically and do not require code 99 # to end programming.
33 # 33 #	

⚠ PRECAUCIÓN

Este procedimiento de programación eliminará TODOS los PIN de todos los grupos y no se puede deshacer. La programación se restablecerá a los valores predeterminados de fábrica.

CONSEJOS

El valor predeterminado de fábrica para completar un comando de programación es la tecla **#**; la tecla ***** puede sustituirse.

FINALIZAR PROGRAMACIÓN

- 1 Para finalizar la programación, presione **9 9 #**.

Por ejemplo:

You enter . . .	
99 #	End programming session

CONSEJOS

Las nuevas cerraduras con teclado de la serie EZ se reiniciarán automáticamente y no requieren el código **9 9 #** para finalizar la programación.

Comandos de programación

CONFIGURACIÓN Y ADMINISTRACIÓN DE CERRADURAS

Utilice estos códigos de programación para configurar funciones avanzadas y administrar las cerraduras con teclado de la serie EZ.

Código	Descripción	Código	Descripción	Código	Descripción
00 ^a	Comenzar sesión de programación	27 ^a	Habilitar un PIN de usuario	40	Establecer la hora
10 ^a	Agregar PIN de usuario	28	Deshabilitar todos los PIN de usuario, supervisor y servicio (no de administrador)	41	Establece la fecha
11 ^a	Eliminar PIN de usuario			42	Duración del modo de paso
12 ^a	Establecer privilegios de usuario	29	Habilitar todos los PIN de usuario, supervisor y servicio (no de admin)	43	Configuración del modo de paso diario
13 ^a	Eliminar un grupo de PIN	30 [†]	Establecer la longitud del PIN	45	Habilitar el modo de paso diario
14 ^a	Habilitar un grupo de PIN	32	Establecer la duración de desbloqueo	46	Deshabilitar el modo de paso diario
15 ^a	Deshabilitar un grupo de PIN	33 [†]	Restablecer los valores predeterminados de fábrica	50	Agregar PIN de usuario de servicio único
20	Establecer PIN de administrador	34	Cantidad de entradas incorrectas permitidas antes de que se agote el tiempo	51	Eliminar PIN de usuario de servicio único
21 ^a	Establecer PIN de supervisor en el Grupo 1			35	Duración del tiempo de espera de las entradas incorrectas
22 ^a	Establecer PIN de supervisor en el Grupo 2	36	Cambiar teclas # y *		
23 ^a	Establecer PIN de supervisor en el Grupo 3	37	Control de volumen del timbre	*#	Habilitar/deshabilitar el modo de paso único
24 ^a	Establecer PIN de supervisor en el Grupo 4			38	Eliminar todos los PIN de usuario, supervisor y servicio (no de administrador)
25 ^a	Establecer PIN de supervisor en el Grupo 5				
26 ^a	Deshabilitar un PIN de usuario				

PROGRAMACIÓN ADICIONAL

Consulte la Guía de programación de la cerradura con teclado de la serie EZ [T92519].

- 1 Obteniendo acceso básico: Consulte la página 1.**
- 2 Acceso al modo de paso: Consulte la página 2.**
- 3 Modo de paso diario: Consulte la página 3 y la página 15.**
- 4 Acceso de desbloqueo/bloqueo remoto: Consulte la página 3.**
- 5 Configurar una cerradura con los valores predeterminados de fábrica: Consulte la página 8.**
- 6 Para sustituir la tecla * por la tecla #: Consulte la página 23.**

CONSEJOS

Si omite un código y presiona #, se ingresará el valor predeterminado, si existe.

[†]**ADVERTENCIA:** Estos comandos borran toda la programación y restablecen el PIN de administrador a su valor predeterminado.

- El supervisor puede programar este código.
- No se admite el cambio del horario de verano.



For Online Instructions Visit:

<https://dhwsupport.dormakaba.com/hc/en-us>

For Assistance or Warranty Information:

Call 1-800-392-5209 or visit

<https://dhwsupport.dormakaba.com/hc/en-us>

⚠Warning: This Manufacturer advises that no lock can provide complete security by itself. This lock may be defeated by forcible or technical means, or evaded by entry elsewhere on the property. No lock can substitute for caution, awareness of your environment, and common sense. Builder's hardware is available in multiple performance grades to suit the application. In order to enhance security and reduce risk, you should consult a qualified locksmith or other security professional.



Para obtener instrucciones línea, visite:

<https://dhwsupport.dormakaba.com/hc/en-us>

Si desea ayuda o información sobre la garantía:

llame al 1-800-392-5209 o visite

<https://dhwsupport.dormakaba.com/hc/en-us>

⚠Advertencia: Este fabricante ha de saber que no hay cerraduras que puedan proporcionar seguridad completa por sí misma. Esta cerradura puede fallar forzandola o utilizando medios técnicos o entrando por otra parte del edificio. No hay cerraduras que puedan sustituir precaución, estar al tanto de su entorno y sentido común. Este fabricante también ofrece cerraduras de diferentes grados y rendimientos para ajustarse a su aplicación. Para mejorar la seguridad y reducir riesgos, usted debe consultar con un cerrajero especializado u otro profesional de seguridad.



Pour obtenir des directives en ligne, consultez le site :

<https://dhwsupport.dormakaba.com/hc/en-us>

Pour de l'aide ou des informations sur la garantie:

Veuillez appeler le 1-800-392-5209 ou visiter

<https://dhwsupport.dormakaba.com/hc/en-us>

⚠Advertissement: Le fabricant tient à vous aviser qu'aucun verrou ne peut à lui seul offrir une sécurité complète. Ce verrou peut être mis hors d'état par la force ou des moyens techniques ou être évité par l'utilisation d'une autre entrée sur la propriété. Aucun verrou ne peut remplacer la surveillance de votre environnement et le bon sens. La quincaillerie pour le constructeur est offerte selon différents grades de performance pour différentes applications. Afin d'augmenter la sécurité et de réduire le risque, vous devriez consulter un serrurier qualifié ou un autre professionnel de la sécurité.